

Si l'dqdaine
desbourdroût
Tout Nivelles
Pèriroût

EL LOSSE

I montont
I desquindont
Et i n'aquatont
Jamais ri

GAZETTE WALLONE

S'moustrant tous l'dimanche à l'piquette du d'jou

ABON'MINT : 3 Francs par an

Il est bi intindu qu'on paiera d'avance pac'què les d'gins sont t'aussi losses. què nous.

Les artiques qui n'saront n'paignés,
n'parairont ni dins l'gazette

Les correspondances dévont iesse invoïées
au bureau de l'gazette
Rue des Canonnières, 10, Nivelles

Pou les Annonces èiè les Réclames on n'a qu'a v'nî nos
trouver, nos nos arrind'jons l'mêieux possipe



BRIC BROC

C'est audjourd'hu, 9 du mwès d'Aoûsse à 4 1/2 heures què l'société d'Harmonie donn'ra concert à la Dodaine.

Vlà l'programme de què c'qu'elle va djuer.

1^{re} Armure

- | | |
|---------------------------------|------------|
| 1. Marche militaire | Eilenberg |
| 2. Faust, fantaisie sur l'opéra | Gounod |
| 3. Amour et printemps, valse | Waldtoufel |
| 4. Plus rien sans toi, gavotte | d'Hanens |

2^e Armure

- | | |
|----------------------------------|-----------|
| 5. Les Faucheurs, ouverture | Baudonck |
| 6. Au village, gavotte | Gillet |
| 7. Mignon, fantaisie sur l'opéra | Thomas |
| 8. Les frères amusants, valse | Vollstedt |

Il est bi n'intindu qu'on r'pique el jeudi suvant à 9 heures au nût dessu l'mart'chi.

**

C'ess't hasard pou r'mercif les aclots d'avwèr esté à leu ducasse què les naturels de Fêlû les ont sté rattinde à diche heures par nût adon qui r'vèhinnent prînde el train... Waie mais c'est qu'tout astoût in rèque des basses comme si on stoût à la guerre.... A c'qui paraît i stinnent à l'coupette d'enn'hurée èiè quand nos nivellwès ont ieu sté dins l'parfond t'chmin. i z'ont attrapé n'nuée de caiaux d'su leu capotine qu'ça tchèioût comme des pecs.. Tout l'monde connaît bi l'sourte de caiaux qu'il a de c'costé là avè des pointes t'avau et vos viiz dèd'ci l'grimace des ciens qui attrappinnent in suc pareie su leu cabu. D'après c'qu'on dit i d'aroût n'masse de poquis (il est vrai qu'on l'saroût co à môinsse) èiè des coumères arinnent leu cote desquière fource què les caiaux astinnent lancés fourt. On invoie des d'gins au Congo pou civiliser les nwèrs mais i nos chenne toudi à vir qu'on froût brammin mèieux de l'z'invoï dins c'pais-là pou couminchi.

Quant à nous, si nos avons in conseie à d'ner à nos nivellwès, nos leu diront de lèi ces d'gins-là tranquies l'année qui vît èiè d'les lèi bouquif avè leu ducasse.

Nos espèrons bi què c'n'affaire là n'démourra ni là éiè què l'police'fra l'impossible pou r'trouver les coupâpes qu'elle invoiera fer coïnchance avè l'tribunal de Charlerwès.

MAT'CHE

Fiesse de l'rue de Bruxelles

Comme nos l'pdisinent il a quinze djous, l'fiesse de l'rue de Bruxelles sera co toudis pus belle què l'année passée. C'est dimanche 9 de c'mwès ci què l'couminche. A c'qui paraît il ara n'masse de d'jeux dins tous les cabarets èiè les djueux n'arons ni in cron d'gigot à dèguèner pou s'fer inscrire.

Les illuminations du same li 15 et du dimanche vauront les peines des iesses vues : c'ess t'in brussellwès qu'a l'affaire in main et intré nous swet dit c'est iun qui n'fait ni l'mestî d'in aute. Tous les d'gins qui perdront les peines de d'aller d'jusqu'à là n'dè saront ni au r'pinti.

Pou les amateurs de danses, il ara d'qwet s'dè donner tant qui vouront puc què ces deux djous, là, in orchèsse à tout squetter vos s'corrieront des danses t'au long de l'nût.

Allons ! bou namus'mint à tertous.

WITCHE

**

Vlà l'programme du concert qui sera d'né l'sam'di 15 à twès heures su l'kiosse du martchi au burre pa l'société «les vainqueurs d'Harmonie» de Farcienne-Ouest

1^{re} Manche

- | | |
|---|---------|
| 1. Valse Anglaise su les musulmans, | Bique |
| 2. Macaroni, grande suite de polka, | Storeq |
| 3. Fantaisie su les dragons du Vilâtche, | Bruneau |
| 4. Chameau et Poulette, variations pou 2 flûtes | |

2^{me} Manche

- | | |
|---|---------|
| 5. Retraite aux flambots, n° 4 (cabinets verts) | Vertoux |
| 6. Les noces Pèrago, marche nuptiale, | Lebrin |
| 7. Grand pot pourri à ciq saucés | Nozard |

Réception à deux heures à l'estation

**

Iun des pus bias d'jeux qu'il ara c'est l'concours des buveux d'bière qui ara lieu l'dimanche 16 Août à 7 heures au nût. Les ciens qui concurront bwèront 10

verres de bière dins chaque café de l'rue ; adon i s'rasssembleront pou continuer l'concours dins n'in même local qui sera désigné quand i s'inscriront. Les deux concurrants qui aront l'pus avalé d'chopes aront dwèt à in prix de chaque 20 francs et on leu rimbours'ra toutes les bwèssons qui z'aront bus.

Pou pus d'enseignemints vir el règlement affichi dins les cabarets.

**

Jeudi passé les chasseurs à t'ch'faux de Mons ontr'passés pas Nivelles, ervenant du camp. Comme d'habitude leu société d'musique qui est ieune des mèieuses, de l'armée nos a donné au nût in bia p'tit concert qui a ratiré n'masse des d'gins. Les chasseurs n'ont fait qu'voyager tout l'd'jou et toute el nût à bwère leus p'tits verres et à d'aller vir les belles coumères de Nivelles. Après 40 d'jous d' fatigue djè cwès qui méritinnent bi in p'tit amus'mint. I sont r'partis l'vendredi au matin fourt còntints de l'djournée passée dins no ville ets'prom' tant bi de co r'passer in aute année.

**

Nos rappèlons à les amateurs des courses què c'est Dimanche 9 d'aoûsse les courses de Sombreffe. A vir tous les t'ch'faux qui sont inscrits, les organisateurs povont iesses seurs d'in bia succès.

**

El 15 de c'mwès-ci ell'société d'gymnas «La Nivelloise» s'inva à Liège. A c'qui paraît elle va concouri conte les pus fourtes sociétés du pais.

C'est l' «fédération belge» qui donne ess'fiessela èiè comme el nè compte ni moinsse de 150 sociétés, i n'faut ni d'mander què dallâtche qui va avwèr.

Les membres de «La Nivelloise» qui v'ont d'aller avè paieront pou leu train 8 fr. 90 in première ; 6.70 in deuxième èiè 4 fr. 45 in première de maçon.

Il est bi int'ndu qui d'vont s'fer inscrire au local avant jeudi qui vît.

COMMUNIQUÉ

IMPRIMERIE ET LITHOGRAPHIE
FERNAND JAQUET
 10, RUE DES CANONNIERS, 10 NIVELLES

Spécialité pour cartes de visite

Lettres mortuaires depuis 4 frs le cent, fournies
 en 2 heures même le dimanche
 Les meilleures soies sont acco. dès aux petites comme aux grandes commandes

Case à louer

Losse».

On demande de bons **DEMI-OUVRIERS**
 Typographes à l'imprimerie du journal «**Et**

Société Fermière des Eaux Minérales
 DE
BEL-VAL

L'eau de **Bel-Val** est la plus agréable des eaux de table.
 Elle est absolument pure de germes de bactéries et de substances
 d'origines azotées.

Recommandée par les plus hautes autorités.
 Apéritive, Hygiénique, Digestive.
 Minérale, Naturelle Gazeuse

Se vend en bouteille de

1 litre à	0.40 c ^{ms}	la bouteille
1/2 " "	0.30 " "	" "
3/8 " "	0.28 " "	" "

Dépôt. NARCISSE **WILMET**, droguiste, rue de Soignies, 1a Nivelles.

L. COLINET & J. THEYS

MAITRES DE CARRIÈRES
 A FELUY-ARQUENNES



SPÉCIALITÉ DE MONUMENTS FUNÉRAIRES

EN TOUTS GENRES

Grilles d'entourage, Caveaux de famille,

CROIX MORTUAIRE DEPUIS 50 FRANCS, ETC.

Bureaux : 65, Grand Place à NIVELLES.



« **SINGER** »

Les meilleures machines à coudre

350 récompenses de 1^{re} classe.

Chicago, 1893 : 54 premières récompenses.

Il n'existe aucune fabrique qui produise autant de différents modèles de machines que notre Compagnie.

Se méfier des contrefaçons et des machines de fabrication inférieure vendues

DIRECTION POUR LA BELGIQUE : RUE DES FRIPIERS, 31, BRUXELLES

Seule maison à

NIVELLES. rue de Mons, 6 -- JODOIGNE, chaussée de Charleroi, 17

MAISON DE CONFIANCE

FABRIQUE DE VÉLOCIPÈDES

Transformations

ÉCHANGE — RÉPARATIONS — BICYCLETTES D'OCCASION

Machines à coudre de tous systèmes
 depuis 45 frs.

Vélocipèdes de toutes marques
 modèle 1896

Machines à tricoter à broder et à écrire

Depuis 225 francs garantis un an.

Facilité de paiement.

François **TAMINE**, mécanicien

NIVELLES. Boulevard des Arbalétriers, NIVELLES

EMAILLAGE ET NICKELAGE

ENVELOPPES, CHAMBRES A AIR, SOUPAPES, ACCESSOIRES EN GÉNÉRAL.

SOINS — CÉLÉRITÉ — PRIX MODÉRÉS

PATERNOTTE, coiffeur
 GRAND'PLACE, NIVELLES

Exposition et Concours
 Décorations, Diplômes d'honneur
 et Médailles d'or.

Location de perruques pour bals et soirées.
 Location et vente de perruques, barbes, favoris
 garnis, moustaches,
 pour représentations dramatiques.

Prix très modérés — Travail soigné

La Maison se charge de grimer.

Coupe de cheveux, barbe et coiffures.

POSTICHES EN TOUTS GENRES.

AU BON MARCHÉ

L. SCHIFFELERS - PLISNIER

Ancienne Maison **PLISNIER-PONCELET**

Grand'Place, 17, NIVELLES

Conféctions pour Hommes & Enfants
 Nouveautés pour ROBES, mérinos, toiles, etc.

Deuil complet en 10 heures

MAISON DE CONFIANCE — PRIX FIXE

Madame VANDERMEULEN

Rue Neuve, 10,

A NIVELLES

se charge de faire disparaître complètement les **Cors-aux-pieds et**
Durillons sans aucune douleur.

se rend à domicile — Prix modérés

A VENDRE

belle cloche d'atelier

S'adresser bureau du journal

Case à louer

Voulez-vous boire un bon
 verre de Bière.

allez au

CAFÉ DE LA CONCORDE

PRÈS DU PALAIS de JUSTICE

Cambic, Bock, Vins & Liqueurs

A LA BONNE MÉNAGÈRE

Épicerie, Conserves Gibiers, Primeurs et Volailles

Randoux-Rosseels

RUE DU PONT-COTISSART, 14, NIVELLES

Denrées Coloniales, Huîtres, Sardines Russes,
 Roulmops, Fromages, Beurre frais, Oranges,
 Citrons, Confitures de fruits.

Pâtés Alimentaires, Bonbons Anglais, Fruits
 Secs, Biscuits, Biscottes Hollandaises
 Chocolats, Vinaigres, Huiles d'olive, Jambon du
 pays, Jambon cuit.

Maison recommandée pour la bonne qualité de
 ses marchandises et la modicité de ses prix — La
 Maison se charge de fournir en 6 heures tous les
 articles ne se trouvant pas en magasin.

Typ. F. JAQUET, rue des Canonniers, no 10, Nivelles.